

DODATOK Č. 1 K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: Z2232012015401

ČÍSLO DODATKU: DZ223201201540101

TENTO DODATOK je uzavretý medzi:

Článok 1 ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Poskytovateľ

názov : Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR
sídlo : Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava 1
poštová adresa : Prievozská 2/B, 825 25 Bratislava 26
Slovenská republika
IČO : 00156621
DIČ : 2021291382
konajúci : Ľubomír Jahnátek
minister pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR

(ďalej len „Poskytovateľ“)

1.2. Prijímateľ

názov : VÝŤAHY ZEVA spol. s r.o.
sídlo : Beckovská 38, 821 04 Bratislava - Ružinov
Slovenská republika
zapísaný v : Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
Oddiel: Sro, Vložka číslo: 8412/B
konajúci : Ing. Igor Buday
IČO : 31389147
DIČ : 2020330202
telefón / fax : 02/48208620
e-mail : zeva@zeva.sk
banka : Všeobecná úverová banka, a.s.
číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky
predfinancovanie:¹ 3155249357/0200
refundácia:² 1115461653/0200

(ďalej len „Prijímateľ“)

¹ Ak sa nehodí, prečiarknite

² Ak sa nehodí, prečiarknite

Článok 2

V Zmluve v Článku 1 ZMLUVNÉ STRANY v bode 1.2 Prijímateľ sa v časti „číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky“ pôvodný text vypúšťa a nahrádza sa novým textom v nasledovnom znení:

číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky

predfinancovanie: 3155249357/0200

Článok 3

V Zmluve v Článku 2 PREDMET A ÚČEL ZMLUVY bod 2.4 sa pôvodný text nahrádza novým textom v nasledovnom znení:

- 2.4 Prijímateľ sa zaväzuje prijať poskytnutý NFP a použiť ho v súlade s podmienkami stanovenými v tejto Zmluve a aktivity Projektu realizovať riadne a včas, avšak najneskôr v termíne ukončenia realizácie aktivít Projektu, t.j. do **30. 06. 2014**. Ak pred termínom ukončenia realizácie aktivít Projektu nastane/vykoná sa nasledovný úkon/skutočnosť: **Prijímateľ prevezme preberacím protokolom od zhotoviteľa predmet projektu definovaný v bode 8 Prílohy č. 2 tejto Zmluvy, uvedie predmet projektu do prevádzky a zároveň predmet Projektu zaradi do majetku Prijímateľa**, na základe dohody zmluvných strán sa tento úkon/skutočnosť považuje za ukončenie realizácie aktivít Projektu.

Článok 4

V Zmluve v Článku VÝDAVKY PROJEKTU A NFP v bode 3.1 a 3.4 sa pôvodný text vypúšťa a nahrádza sa novým textom v nasledovnom znení:

3.1 Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na nasledujúcom:

- a) maximálna výška celkových investičných výdavkov na realizáciu aktivít Projektu predstavuje — **EUR** (slovom — **eur**) bez DPH,
- b) celkové oprávnené výdavky na realizáciu aktivít Projektu predstavujú sumu **32 625,00 EUR** (slovom **tridsaťdvatisíc šesťstodvadsaťpäť eur**) bez DPH,
- c) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi nenávratný finančný príspevok do výšky **30 993,75 EUR** (slovom **tridsaťtisíc deväťstodeväťdesiattri, 75 centov**) bez DPH, čo predstavuje **95%** z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu aktivít Projektu uvedených v bode 3.1. písm. b) tohto článku Zmluvy. Pre diskontovanie pomoci sa použije referenčná sadzba platná k dátumu podpisu Zmluvy vo výške **2,05 %**.
- d) Prijímateľ zabezpečí vlastné zdroje financovania Projektu vo výške **5 %** (slovom **päť percent**) z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu aktivít Projektu uvedených v bode 3.1. písm. b) tohto článku Zmluvy a zabezpečí ďalšie vlastné zdroje financovania Projektu na úhradu všetkých neoprávnených výdavkov Projektu, vrátane výdavkov neoprávnených na financovanie zo zdrojov EÚ a štátneho rozpočtu na spolufinancovanie v dôsledku výpočtu finančnej medzery.

- 3.4. Oprávneným obdobím pre výdavky je obdobie stanovené vo Výzve na predkladanie žiadostí o NFP/ ~~Zmluve o financovaní výkonu činností SO/RO pre Operačný program Bratislavský kraj~~³ a to **od 24.06. 2013 do 30. 06. 2014.**

Článok 5

V Zmluve v Článku 5 ŠPECIFICKÉ PODMIENKY v bode 5.1 sa pôvodný text vypúšťa a nahrádza sa novým textom v nasledovnom znení:

- 5.1 Zmluvné strany sa dohodli, že vzhľadom na právnu formu Prijímateľa sa použije z článku 15 Všeobecne zmluvných podmienok k zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku (ďalej aj „VZP“) výlučne odsek 8 a vzhľadom na určený systém financovania: **kombinovaný systém predfinancovania a refundácie** sa z článku 16 VZP použije výlučne odsek 2.

Článok 6

Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP Predmet podpory NFP sa v celom rozsahu nahrádza novým znením tak, ako je uvedené v tomto Dodatku.

Článok 7

K prílohám k Zmluve o poskytnutí NFP sa vkladá nová príloha č. 4 Hlásenie o začatí realizácie projektu.

Článok 8

- 8.1 Dodatok nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.

- 8.2 Zmluvné strany sa dohodli, že prvé zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR zabezpečí Poskytovateľ. Ak Dodatok nie je zverejnený v Centrálnom registri zmlúv do siedmich dní odo dňa uzavretia, Prijímateľ je oprávnený zverejniť Dodatok v súlade s §5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Ak Prijímateľ podá návrh na zverejnenie Dodatku v Obchodnom vestníku, je povinný o podaní návrhu bezodkladne informovať Poskytovateľa. Zmluvné strany sú povinné vzájomne sa informovať o zverejnení Dodatku a to najneskôr nasledovný deň po dni jej zverejnenia. Ak je Dodatok zverejnený viacerými spôsobmi, rozhodujúce je prvé zverejnenie Dodatku.

- 8.3 Tento Dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku dostane Prijímateľ 2 rovnopisy a 2 rovnopisy dostane Poskytovateľ. V prípade sporu sa bude postupovať podľa rovnopisu uloženého u Poskytovateľa.

³ Ak sa nehodí, prečiarknite

8.4 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.

8.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že Dodatok neobsahuje žiadne chránené informácie, ktoré sa nemôžu sprístupniť v zmysle príslušných ustanovení Zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a za súčasného rešpektovania ochrany osobnosti a osobných údajov vyjadrujú súhlas s jeho zverejnením v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR.

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa:

Za Prijímateľa v Bratislave, dňa:

Podpis:

**Lubomír Jahnátek, minister pôdohospodárstva
a rozvoja vidieka SR**

Meno a priezvisko štatutárneho
orgánu/zástupcu⁵ Poskytovateľa

Podpis:

Ing. Igor Buday, konateľ

Meno a priezvisko štatutárneho
orgánu/zástupcu⁴ Prijímateľa

Prílohy:

Príloha č. 2 **Predmet podpory NFP**

Príloha č. 4 **Hlásenie o začatí realizácie projektu**

Dátum účinnosti Dodatku:

Miesto prvého zverejnenia:

⁴ Ak sa nehodí, prečiarknite

⁵ Ak sa nehodí, prečiarknite

Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP

PREDMET PODPORY NFP**1. Všeobecné informácie o Projekte**

Názov Projektu	Implementácia systému manažérstva kvality vo firme VÝŤAHY ZEVA spol. s r.o.	
Kód ITMS	22320120154	
Operačný program	Bratislavský kraj	
Spolufinancovaný z	Európskeho fondu regionálneho rozvoja	
Prioritná os	Vedomostná ekonomika	
Opatrenie	2.1 Inovácie a technologické transfery	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
Iné opatrenia na podporu výskumu, inovácie a podnikania v MSP	100	Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
Nešpecifikované výrobné odvetvia	100	Mestské

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	Región Bratislava
NUTS III	Bratislavský kraj
Okres	Bratislava II
Obec	Bratislava - Ružinov
Ulica	Beckovská
Číslo	38

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Podporiť dlhodobú konkurencieschopnosť a skvalitniť výrobné procesy v spoločnosti VÝŤAHY ZEVA spol. s r.o. implementáciou systému manažérstva kvality
Špecifický cieľ projektu 1	Certifikovať systém manažérstva kvality v spoločnosti VÝŤAHY ZEVA spol. s r.o.
Špecifický cieľ projektu 2	Zaviesť systém manažérstva kvality v spoločnosti VÝŤAHY ZEVA spol. s r.o.

4. Merateľné ukazovatele Projektu

4.1 Merateľné ukazovatele projektu						
Typ	Názov merateľného ukazovateľa	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Počet iných foriem ochrany duševného vlastníctva ako patent	počet	0	2011	1	2014
Dopad	Zníženie prevádzkových nákladov	euro	1 575 350,-	2011	1 495 350,-	2015

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu

Názov aktivity		Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	HA 1 Implementácia komplexného systému manažérstva kvality	Počet iných foriem ochrany duševného vlastníctva ako patent	počet	1
2	HA 2 Certifikácia komplexného systému manažérstva kvality			

6. Časový rámec realizácie aktivít Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)	Realizujúca organizácia
Hlavné aktivity			
HA 1 Implementácia komplexného systému manažérstva kvality	06/2013	02/2014	Beset, spol. s r.o.
HA 2 Certifikácia komplexného systému manažérstva kvality	03/2014	04/2014	TÜV SÜD Slovakia s.r.o.
Podporné aktivity			
Riadenie projektu	06/2013	06/2014	Prijímateľ
Ukončenie projektu*	05/2014	06/2014	Prijímateľ
Publicita a informovanosť	06/2013	04/2014	Prijímateľ

*Nevyhnutné obdobie na vybavenie dokladov k ukončeniu projektu podľa bodu 2.4 Zmluvy

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Názov aktivity
637004 Všeobecné služby	32 625,00	-	32 625,00	HA 1 a HA 2
CELKOVO bez DPH	32 625,00	-	32 625,00	

8. Súhrnný rozpočet realizácie jednotlivých aktivít projektu (v EUR)

Aktivita	Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo / názov)			
1 HA 1 Implementácia komplexného systému manažérstva kvality	30 400,00	-	30 400,00
2 HA 2 Certifikácia komplexného systému manažérstva kvality	2 225,00		2 225,00
Podporné aktivity			
Riadenie projektu	0	-	0
Publicita a informovanosť	0	-	0
CELKOVO bez DPH	32 625,00	-	32 625,00

9. Podrobný položkový rozpočet (v EUR)

P.č.	Názov položky	Merná jednotka	Množstvo	Jednotková cena	Celkom
HA 1 Implementácia komplexného systému manažérstva kvality					
1	Analýza prostredia podnikateľa	ks	1,000	4 000,00	4 000,00
2	Návrh procesného modelu podnikateľa	ks	1,000	4 000,00	4 000,00
3	Konečná špecifikácia stratégie a vytvorenie potrebnej dokumentácie	ks	1,000	6 000,00	6 000,00
4	Dokumentácia procesov - návrh procedúr	ks	1,000	6 000,00	6 000,00
5	Implementácia	ks	1,000	10 400,00	10 400,00
HA 2 Certifikácia komplexného systému manažérstva kvality					
6	Vykonanie certifikácie komplexného systému manažérstva kvality	ks	1,000	2 225,00	2 225,00
Celkom bez DPH:					32 625,00

HLÁSENIE O ZAČATÍ REALIZÁCIE

1. KÓD PROJEKTU / KÓD ŽIADOSTI o NFP (ITMS)⁶:

2	2	3	2	0	1	2	0	1	5	4
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

2. NÁZOV PROJEKTU

Implementácia systému manažérstva kvality vo firme VÝŤAHY ZEVA, spol. s r.o.

3. PRIJÍMATEĽ

Názov prijímateľa	VÝŤAHY ZEVA, spol. s r.o.		
Sídlo :	PSČ	Obec (mesto)	Ulica, číslo domu
	821 04	Bratislava-Ružinov	Beckovská 38
Právna forma ⁷	Spoločnosť s ručením obmedzením		
IČO	31389147	DIČ	2020330202
Platca DPH	☒ áno ☐ nie		

4. ZAČATIE REALIZÁCIE AKTIVÍT PROJEKTU

Dátum začatia realizácie projektu (dd.mm.rrrr) :	24.06.2013
--	------------

Pečiatka a podpis štatutárneho orgánu prijímateľa

⁶ Nehodiace sa prečiarknite. Ak je Hlásenie o začatí realizácie projektu vystavené pred podpisom Zmluvy o poskytnutí NFP, uvádzajte kód Žiadosti o NFP. Ak je Hlásenie o začatí realizácie projektu vystavené po podpise Zmluvy o NFP, uvádzajte kód projektu podľa článku 2 Predmet a účel zmluvy, bod 2.1 Zmluvy o poskytnutí NFP

⁷ Podľa príslušnej legislatívy SR (obce, mestá, samosprávne kraje, orgány štátnej správy, združenia právnických osôb,...)